

**Germany-Rösrath: Catering services**

**OJ S 172/2022 07/09/2022**

**Contract notice**

**Services**

**Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

---

**Section I: Contracting authority**

**I.1. Name and addresses**

Official name: Stadtverwaltung Rösrath, Vergabestelle

Postal address: Hauptstr. 229

Town: Rösrath

NUTS code: DEA2B Rheinisch-Bergischer Kreis

Postal code: 51503

Country: Germany

E-mail: [vergabe@bko-partner.de](mailto:vergabe@bko-partner.de)

Telephone: +49 2205-802-170

Fax: +49 2205-802-131

**Internet address(es):**

Main address: <https://www.roesrath.de>

**I.3. Communication**

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://www.evergabe.de/unterlagen/2603283/zustellweg-auswaehlen>

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <https://www.evergabe.de>

Tenders or requests to participate must be submitted to the abovementioned address

**I.4. Type of the contracting authority**

Regional or local authority

**I.5. Main activity**

General public services

---

**Section II: Object**

**II.1. Scope of the procurement**

**II.1.1. Title**

Speisenversorgung für die Kindertagesstätten der Stadt Rösrath

Reference number: 2022-0104-BK

**II.1.2. Main CPV code**

55520000 Catering services

**II.1.3. Type of contract**

Services

#### **II.1.4. Short description**

Die Stadt Rösrath beabsichtigt die Speiserversorgung für 2 Kindertagesstätten gemäß den Vergabeunterlagen, an einen externen Dienstleister zu vergeben. Dieser soll die zubereiteten Mahlzeiten in Großbinde in die Einrichtungen des Auftraggebers liefern. Der Auftraggeber geht von einer Kaltanlieferung mit Warmspeisenregeneration in den Küchen der Kindertagesstätten aus. Die für die Warmspeisenregeneration erforderlichen technischen Gerätschaften sind durch den externen Dienstleister anzuschaffen und bereitzustellen.

#### **II.1.5. Estimated total value**

Value excluding VAT: 550 000,00 EUR

#### **II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: no

### **II.2. Description**

#### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DEA2B Rheinisch-Bergischer Kreis

Main site or place of performance: Rösrath, DE

#### **II.2.4. Description of the procurement**

Die Stadt Rösrath beabsichtigt die Speiserversorgung für die Kindertagesstätten im Rahmen einer Neuvergabe an einen externen Dienstleister zu vergeben. Die Versorgung der Kindertagesstätten soll im Rahmen einer Kaltanlieferung und Warmspeisenregeneration am Standort erfolgen. Für die Speisenzubereitung im Zulieferbetrieb sollen regionale Erzeuger-/Lieferbetriebe eingebunden werden.

Neben der Speisenzulieferung ist der Auftragnehmer aufgefordert, die für die Speisenlagerung und Speisenregeneration erforderlichen Gerätschaften anzuschaffen und die Finanzierung in seinem Angebotspreis zu integrieren.

#### **II.2.5. Award criteria**

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

#### **II.2.6. Estimated value**

Value excluding VAT: 550 000,00 EUR

#### **II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Start: 01/01/2023 End: 31/12/2025

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Die Vertragslaufzeit beträgt drei Jahre und kann optional zweimal um jeweils ein Jahr verlängert werden.

#### **II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

#### **II.2.11. Information about options**

Options: no

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

## II.2.14. Additional information

### Section III: Legal, economic, financial and technical information

---

#### III.1. Conditions for participation

##### III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions:

Nachweis der Eintragung im Handelsregister des Staates, in dem der Bewerber niedergelassen ist, der nicht älter als 3 Monate zum Zeitpunkt des Ablaufs der Teilnahmeantragsfrist sein darf. Sofern der Bewerber, das Mitglied einer Bewerbergemeinschaft oder das andere Unternehmen (im Falle einer Eignungsleihe) nicht im Handelsregister verzeichnet ist, genügt der Nachweis der erlaubten Berufsausübung auf andere Weise. Auf Anhang XI der Richtlinie 2014/24/EU wird hingewiesen.

Eigenerklärung zum Nichtvorliegen von Ausschlussgründen (§§ 123, 124 GWB, 42, 48 VgV)

Eigenerklärung zum Nichtvorliegen von Ausschlussgründen nach Mi-LoG, AEntG und SchwarzArbG

Eigenerklärung zum Nichtvorliegen der Voraussetzungen für Ausschluss aufgrund der Russland-Sanktionen

##### III.1.2. Economic and financial standing

List and brief description of selection criteria:

Nachweis über eine abgeschlossene Berufs- oder Betriebshaftpflichtversicherung mit den in § 10 des Vertrages

genannten Deckungssummen oder zumindest Vorlage einer Erklärung des Versicherers, dass dieser nach dem Auftragsfall

bereit ist, eine entsprechende Versicherung abzuschließen.

Angabe der durchschnittlichen jährlichen Beschäftigtenzahl und der Zahl der Führungskräfte in den letzten drei

Geschäftsjahren (2019, 2020, 2021).

Angabe der technischen Fachkräfte (Unternehmen, durchzuführende Tätigkeiten, Erfahrung und Qualifikation), die im

Zusammenhang mit der Leistungserbringung eingesetzt werden sollen, unabhängig davon, ob diese dem Bieter bzw. dem

jeweiligen Mitglied der Bietergemeinschaft angehören oder nicht.

Minimum level(s) of standards possibly required:

Eigenerklärung über den Jahresumsatz der vergangenen drei abgeschlossenen Geschäftsjahre (2019, 2020 u. 2021).

Mindestumsatz: 400.000 EUR brutto p.a.

##### III.1.3. Technical and professional ability

List and brief description of selection criteria:

Vorlage von mindestens einem Referenznachweis über eine vergleichbare Leistung

Minimum level(s) of standards possibly required:

Mindestanforderung an die vorzulegende Referenz:

Mindestens eine Referenz über die Verpflegung von Kindern, Verpflegung von mindestens 150 Kindern je Tag.

#### III.2. Conditions related to the contract

### **III.2.2. Contract performance conditions**

Im Auftragafall werden die Besonderen Vertragsbedingungen des Landes Nordrhein-Westfalen zur Einhaltung des Tariftreue u.

Vergabegesetzes Nordrhein-Westfalen (BVB Tariftreue- und Vergabegesetz Nordrhein-Westfalen) Vertragsbestandteil.

## **Section IV: Procedure**

---

### **IV.1. Description**

#### **IV.1.1. Type of procedure**

Open procedure

#### **IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

#### **IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

### **IV.2. Administrative information**

#### **IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

Date: 04/10/2022 Local time: 12:00

#### **IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates**

#### **IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

German

#### **IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender**

Tender must be valid until: 15/12/2022

#### **IV.2.7. Conditions for opening of tenders**

Date: 04/10/2022 Local time: 13:00

## **Section VI: Complementary information**

---

### **VI.1. Information about recurrence**

This is a recurrent procurement: no

### **VI.3. Additional information**

Bewerbergemeinschaften:

Die Mitglieder einer Bewerbergemeinschaft bestellen einen bevollmächtigten Vertreter.

Sämtliche Mitglieder haften gesamtschuldnerisch.

Form der Nachweise:

Die geforderten Erklärungen und Nachweise sind in deutscher Sprache einzureichen. Bei fremdsprachigen Bescheinigungen

ist eine Übersetzung in deutscher Sprache beizufügen.

Der Auftraggeber behält sich vor, Eigenerklärungen des Bewerbers durch entsprechende Bescheinigungen der zuständigen

Stellen bestätigen zu lassen.

Detaillierte Wertung: siehe Anlage 3 "Bewertungs- und Entscheidungsmatrix".

### **VI.4. Procedures for review**

#### **VI.4.1. Review body**

Official name: Vergabekammer Rheinland c/o Bezirksregierung Köln

Postal address: Zeughausstr. 2-10

Town: Köln

Postal code: 50667

Country: Germany

E-mail: [VKRheinland@bezreg-koeln.nrw.de](mailto:VKRheinland@bezreg-koeln.nrw.de)

Telephone: +49 221147-3045

Fax: +49 221147-2889

Internet address: [https://www.bezreg-koeln.nrw.de/brk\\_internet/vergabekammer/index.html](https://www.bezreg-koeln.nrw.de/brk_internet/vergabekammer/index.html)

#### **VI.4.3. Review procedure**

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Nach § 160 Abs. 3 Nr. 1 bis 4 GWB ist der Antrag auf Einleitung eines

Nachprüfungsverfahrens unzulässig, soweit 1. der Antragsteller den geltend gemachten

Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat;

der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 GWB bleibt unberührt, 2. Verstöße gegen

Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur

Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 3. Verstöße gegen

Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber

gerügt werden, 4. mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind. Die Unwirksamkeit eines öffentlichen

Auftrags nach § 135 Absatz 1 GWB kann nur festgestellt werden, wenn sie im

Nachprüfungsverfahren innerhalb von 30 Kalendertagen nach der Information der betroffenen Bieter und Bewerber durch den öffentlichen Auftraggeber über den Abschluss des Vertrags,

jedoch nicht später als sechs Monate nach Vertragsschluss geltend gemacht worden ist. Hat

der Auftraggeber die Auftragsvergabe im Amtsblatt der Europäischen Union bekannt gemacht,

endet die Frist zur Geltendmachung der Unwirksamkeit 30 Kalendertage nach

Veröffentlichung der Bekanntmachung der Auftragsvergabe im Amtsblatt der Europäischen Union.

#### **VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained**

Official name: Stadtverwaltung Rösrath, Vergabestelle

Postal address: Hauptstr. 229

Town: Rösrath

Postal code: 51503

Country: Germany

E-mail: [vergabe@roesrath.de](mailto:vergabe@roesrath.de)

#### **VI.5. Date of dispatch of this notice**

02/09/2022